

32006E0362

20.5.2006

JURNALUL OFICIAL AL UNIUNII EUROPENE

L 134/45

POZIȚIA COMUNĂ 2006/362/PESC A CONSILIULUI
din 18 mai 2006
de modificare a Poziției comune 2006/276/PESC privind măsurile restrictive împotriva anumitor
funcționari din Belarus

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

ADOPTĂ PREZENTA POZIȚIE COMUNĂ:

având în vedere Tratatul privind Uniunea Europeană și, în special, articolul 15 al acestuia,

Articolul 1

întrucât:

Următoarele articole se adaugă la Poziția comună 2006/276/PESC:

- (1) La 10 aprilie 2006, Consiliul a adoptat Poziția comună 2006/276/PESC privind măsurile restrictive împotriva anumitor funcționari din Belarus și de abrogare a Poziției comune 2004/661/PESC ⁽¹⁾, care impune restricții privind deplasările președintelui Lukașenko, ale oficialilor și anumitor funcționari din Belarus.
- (2) Ca urmare a concluziilor din 10 aprilie 2006, Consiliul consideră că este de asemenea necesară înghețarea fondurilor și resurselor economice ale persoanelor menționate anterior, care au jucat un rol în încălcarea standardelor electorale internaționale, precum și în represiunea societății civile și a opoziției democratice care au marcat alegerile prezidențiale din 19 martie 2006.
- (3) Aceste măsuri restrictive de natură financiară este necesar a fi reexaminat în vederea eliberării și reabilitării rapide a tuturor deținuților politici, precum și în conformitate cu reforma codului electoral vizând punerea în conformitate cu angajamentele luate în cadrul OSCE și cu celelalte standarde internaționale privind alegerile democratice, astfel cum sunt recomandate de OSCE/BIDDH, a desfășurării următoarelor alegeri și acțiuni concrete ale autorităților pentru respectarea valorilor democratice, statului de drept, drepturilor omului și libertăților fundamentale, inclusiv libertatea de exprimare și a presei, precum și libertatea de întrunire și de asociere politică.
- (4) Prin urmare, este necesar a se aduce anumite modificări tehnice anexelor la Poziția comună 2006/276/PESC.
- (5) Este necesară o acțiune a Comunității pentru a pune în practică aceste măsuri,

„Articolul 1a

(1) Se îngheață toate fondurile și resursele economice care aparțin persoanelor responsabile de încălcarea standardelor electorale internaționale, care au marcat alegerile prezidențiale ținute în Belarus, la 19 martie 2006, precum și persoanelor responsabile de represiunea societății civile și a opoziției democratice, și a persoanelor fizice sau juridice, entităților sau organismelor asociate cu acestea, enumerate la anexa IV, precum și fondurile și resursele economice care sunt în posesia acestora sau care sunt deținute sau controlate de aceste persoane.

(2) Nici un fond sau resursă economică nu se pune, direct sau indirect, la dispoziția persoanelor ale căror nume figurează în anexa IV și nici nu se folosește în beneficiul acestora.

Articolul 1b

(1) Autoritatea competentă a unui stat membru poate autoriza deblocarea anumitor fonduri sau resurse economice înghețate sau punerea la dispoziție a anumitor fonduri sau resurse economice, în condițiile pe care le consideră corespunzătoare, după ce a hotărât că fondurile sau resursele economice în cauză sunt:

- (a) necesare pentru a răspunde nevoilor fundamentale ale persoanelor enumerate în lista din anexa IV și membrilor familiilor aflate în întreținerea acestora, în special pentru a acoperi cheltuielile legate de plata produselor alimentare, chiriei sau împrumuturi ipotecare, medicamente și tratamente medicale, impozite, prime de asigurare și redevențe pentru servicii publice;
- (b) destinate exclusiv plății onorariilor profesionale rezonabile și rambursarea cheltuielilor legate de prestarea serviciilor juridice;

⁽¹⁾ JO L 101, 11.4.2006, p. 5.

- (c) destinate exclusiv plății comisioanelor sau cheltuielilor legate de deținerea sau gestionarea curentă a fondurilor sau resurselor economice înghețate;
- (d) necesare pentru cheltuieli extraordinare cu condiția ca autoritatea competentă să fi notificat altor autorități competente și Comisiei, cu cel puțin două săptămâni înainte de autorizare, motivele pe baza cărora este necesar a se acorda autorizarea specială.

Autoritatea competentă informează autoritățile competente ale celorlalte state membre și Comisia privind orice autorizare acordată conform prezentului articol.

(2) Articolul 1a alineatul (2) nu se aplică acumulărilor în conturile înghețate a:

- (a) dobânzilor sau altor câștiguri generate de aceste conturi sau
- (b) plăților convenite în baza unor contracte, acorduri sau obligații care au fost încheiate sau au apărut înainte de data la care aceste conturi au fost supuse dispozițiilor prezentei poziții comune,

sub rezerva că aceste dobânzi, alte câștiguri și plăți continuă să facă obiectul dispozițiilor articolului 1a alineatul (1).”

Articolul 2

Articolul 2 din Poziția comună 2006/276/PESC se modifică după cum urmează:

„Articolul 2

Consiliul, hotărând la propunerea unui stat membru sau a Comisiei, modifică listele care figurează în anexele I, II, III și IV, ținând seama de situația politică din Belarus.”.

Articolul 3

Anexele la Poziția comună 2006/276/PESC se înlocuiesc cu textul din anexa la prezenta poziție comună.

Articolul 4

Prezenta poziție comună produce efecte de la data adoptării.

Articolul 5

Prezenta poziție comună se publică în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Adoptată la Bruxelles, 18 mai 2006.

Pentru Consiliu

Președintele

Franz MORAK

ANEXĂ

„ANEXA I

Lista persoanelor menționate la articolul 1 alineatul (1) litera (a)

1. Iuri Leonidovici SIVAKOV, fost ministru al turismului și sportului din Belarus, născut la 5 august 1946, în regiunea Sahalin, fosta Republică Socialistă Federativă Sovietică Rusă.
2. Victor Vladimirovici ȘEIMAN, șef al Consiliului de securitate din Belarus, născut la 26 mai 1958, în regiunea Grodno.
3. Dimitri Valerievici PAVLICENKO, șef al forțelor speciale în Ministerul de Interne (SOBR) din Belarus, născut în 1966, la Vitebsk.
4. Vladimir Vladimirovici NAUMOV, ministru de interne, născut în 1956.

ANEXA II

Lista persoanelor menționate la articolul 1 alineatul (1) litera (b)

1. Liidia Mihailovna IERMOHINA, președinta Comisiei centrale electorale din Belarus, născută la 29 ianuarie 1953, la Sluțk (regiunea Minsk).
2. Iuri Nikolaievici PODOBED, Locotenent-colonel de Miliție, unitate a forțelor speciale (OMON), Ministerul de Interne, născut la 5 martie 1962, la Sluțk (regiunea Minsk).

ANEXA III

Lista persoanelor menționate la articolul 1 alineatul (1) litera (c) J/L

Nume (transcriere engleză)	Nume (transcriere belorusă)	Nume (transcriere rusă)	Data nașterii	Locul nașterii	Funcția
Lukașenko Aleksandr Grigorievici (Lukashenka Alaksandr Ryhoravich)	Лукашенка Аляксандр Рыгоравіч	ЛУКАШЕНКО Александр Григорьевич	30.8.1954	Kopiis, districtul Vitebsk	președinte
Neviiglas Ghenadii Nikolaevici (Nievvyhlas Hienadz Mikalaevich)	Невыглас Геннадзь Мікалаевіч	НЕВЫГЛАС Геннадий Николаевич	11.2.1954	Parahonsk, districtul Pinsk	șeful administrației prezidențiale
Petkevici Nataliia Vladimirovna (Piatkevich Natallia Uladzimiraua)	Пяткевіч Наталля Уладзіміраўна	ПЕТКЕВИЧ Наталья Владимировна	24.10.1972	Minsk	Adjunct al șefului administrației prezidențiale
Rubinov Anatolii Nikolaevici (Rubinav Anatol Mikalaevich)	Рубінаў Анатоль Мікалаевіч	РУБИНОВАнатолий Николаевич	15.4.1939	Moghilev	Adjunct al șefului, responsabil cu mijloacele de informare în masă și ideologia, administrația prezidențială
Proleskovskii Oleg Vitoldovici (Pralaskouski Aleh Vitoldavich)	Праляскоўскі Алег Вітольдавіч	ПРОЛЕСКОВСКИЙ Олег Витольдович	1.10.1963	Zagorsk (Rusia, astăzi: Serghiev Posad)	consilier și șef al principalului departament ideologic, administrația prezidențială
Radkov Aleksandr Mihailovici (Radzkou Alaksandr Mikhailavich)	Радзькоў Аляксандр Міхайлавіч	РАДЬКОВ Александр Михайлович	1.7.1951	Votnia, Votnia Bykhovskogo района Могилевской области	ministrul învățământului
Rusakevici Vladimir Vasiliievici (Rusakevich Vladzimir Vasilievich)	Русакевіч Уладзімір Васільевіч	РУСАКЕВИЧ Владимир Васильевич	13.9.1947	Vigonoșci, Выгонощи, Брестская область	ministrul informației
Golovanov Viktor Grigorievici (Halavanau Viktor Ryhoravich)	Галаванаў Віктар Рыгоравіч	ГОЛОВАНОВ Виктор Григорьевич	1952	Borisov	ministrul justiției
Zimovskii Aleksandr Leonidovici (Zimouski Alaksandr Lieanidavich)	Зімоўскі Аляксандр Леанідавіч	ЗИМОВСКИЙ Александр Леонидович	10.1.1961	Germania	membru în Camera Superoară a Parlamentului; șeful societății naționale publice de radio și televiziune
Konopliiev Vladimir Nikolaevici (Kanapliou Uladzimir Mikalaevich)	Канаплёў Уладзімір Мікалаевіч	КОНОПЛЕВ Владимир Николаевич	3.1.1954	Akulini, д. Акулинцы Могилевского района	președintele Camerei Inferioare a Parlamentului
Șerghineț Nikolai Ivanovici (Charhiniets Mikalai Ivanavich)	Чаргінец Мікалай Іванавіч	ЧЕРГИНЕЦ Николай Иванович	17.10.1937	Minsk	președintele comisiei de afaceri externe a Camerei Superoare
Kostiian Serghei Ivanovici (Kastsian Siarhieci Ivanavich)	Касцяян Сяргей Іванавіч	КОСТЯН Сергей Иванович	15.1.1941	Usoki, districtul Clicev, regiunea Moghilev, Усохи Кличевского района Могилевской области	președintele comisiei de afaceri externe a Camerei Inferioare
Orda Mihail Sergheievici (Orda Mikhail Siarhieievich)	Орда Міхаіл Сяргеевіч	ОРДА Михаил Сергеевич	28.9.1966	Diatlovo, districtul Grodno, Дятлово Гродненской области	membru al Camerei Superoare, președinte BRSM

Nume (transcriere engleză)	Nume (transcriere belorusă)	Nume (transcriere rusă)	Data nașterii	Locul nașterii	Funcția
Lozovik Nikolai Ivanovici (Lazavik Mikalai Ivanavich)	Лазавік Мікалай Іванавіч	ЛОЗОВИК Николай Иванович	18.1.1951	Neviniani, districtul Minsk, Невиняны Вилейского р-на Минской области	secretarul Comisiei Electorale Centrale (CEC)
Miklaševici Petr Petrovici (Miklashevich Piotr Piatrovich)	Міклашэвіч Пётр Пятровіч	МИКЛАШЕВИЧ Петр Петрович	1954	Kosuta, districtul Minsk Косута Минской области	procuror general
Slijevsky Oleg Leonidovici (Slizheuski Aleh Leanidavich)	Сліжэўскі Алег Леанідавіч	СЛИЖЕВСКИЙ Олег Леонидович			șeful Direcției pentru organizații sociale, partide și ONG, Ministerul Justiției
Hariton Aleksandr (Kharyton Alaksandr)	Харытон Аляксандр	ХАРИТОН Александр			consilier, Direcția pentru organizații sociale, partide și ONG, Ministerul Justiției
Smirnov Evghenii Aleksandrovici (Smirnou Yauhien Alaksandravich)	Смірноў Яўген Аляксандравіч	СМИРНОВЕвгений Александрович	15.3.1949	Districtul Riazan, Rusia	prim adjunct al președintelui Curții Economice
Reuškaia Nadejda Zalovna (Ravutskaya Nadzieja Zalauna)	Равуцкая Надзея Залаўна	РЕУТСКАЯ Надежда Заловна			judecător în districtul Moscovia din Minsk
Trubnikov Nikolai Alekseievici (Trubnikau Mikalai Alakseevich)	Трубнікаў Мікалай Аляксеевіч	ТРУБНИКОВ Николай Алексеевич			judecător în districtul Partizanski din Minsk
Kupriianov Nikolai Mihailovici (Kuryianau Mikalai Mikhailavich)	Купрыянаў Мікалай Міхайлавіч	КУПРИЯНОВ Николай Михайлович			procuror în Minsk
Suhorenko Stepan Nikolaievici (Sukharenka Stsiapan Mikalaevich)	Сухарэнка Сцяпан Мікалаевіч	СУХОРЕНКО Степан Николаевич	27.1.1957	Zdudici, districtde Mogulev, Здудичи Светло-горского района Гомельской области	președintele KGB
Gemianței Vasili Ivanovici (Dzemiantsei Vasil Ivanavich)	Дземянцэй Васіль Іванавіч	ДЕМЕНТЕЙ Василий Иванович			prim adjunct, KGB
Kozik Leonid Petrovici (Kozik Leanid Piatrovich)	Козік Леанід Пятровіч	КОЗИК Леонид Петрович	13.7.1948	Borisov	șeful federației sindicale
Koleda Aleksandr Mihailovici (Kalada Alaksandr Mikhailavich)	Каляда Аляксандр Міхайлавіч	КОЛЕДА Александр Михайлович			președintele comisiei electorale a districtului Brest
Mihasev Vladimir Ilici (Mikhasiou Uladzimir Ilich)	Міхасёў Уладзімір Ільіч	МИХАСЕВ Владимир Ильич			președintele comisiei electorale a districtului Gomel
Lukina Leonid Aleksandrovici	Лучына Леанід Аляксандравіч	ЛУЧИНА Леонид Александрович	18.11.1947	Districtul Minsk	președintele comisiei electorale a districtului Grodno

Nume (transcriere engleză)	Nume (transcriere belorusă)	Nume (transcriere rusă)	Data nașterii	Locul nașterii	Funcția
Karpenko Igor Vasilievici (Karpenka Ihar Vasilievich)	Карпенка Ігар Васільевіч	КАРПЕНКО Игорь Васильевич	28.4.1964	Novokuznețk, Rusia Новокузнецк Кемеровской области, Россия	președintele comisiei electorale a orașului Minsk
Kurlovici Vladimir Anatolievici (Kurlovich Vladzimir Anatolievich)	Курловіч Уладзімір Анатольевіч	КУРЛОВИЧ Владимир Анатольевич			președintele comisiei electorale a districtului Minsk
Metelița Nikolai Timofeievici (Miatsielitsa Mikalai Tsimafeevich)	Мяцеліца Мікалай Цімафеевіч	МЕТЕЛИЦА Николай Тимофеевич			președintele comisiei electorale a districtului Moghilev
Pișciulenok Mihail Vasilievici (Pishchulenak Mikhail Vasilievich)	Пішчулёнак Міхаіл Васільевіч	ПИЩУЛЕНОК Михаил Васильевич			președintele comisiei electorale a districtului Vitebsk

ANEXA IV

Lista persoanelor menționate la articolul 1 litera (a)

Nume (transcriere engleză)	Nume (transcriere belorusă)	Nume (transcriere rusă)	Data nașterii	Locul nașterii	Funcția
Lukașenko Aleksandr Grigorievici (Lukashenka Alaksandr Ryhoravich)	Лукашенка Аляксандр Рыгоравіч	ЛУКАШЕНКО Александр Григорьевич	30.8.1954	Kopiis, regiunea Vitebsk	președinte
Neviiglas Ghenadii Nikolaievici (Nievyhlas Hienadz Mikalaevich)	Невыглас Генадзь Мікалаевіч	НЕВЫГЛАС Геннадий Николаевич	11.2.1954	Parahonsk, districtul Pinsk	șeful administrației prezidențiale
Petkevici Nataliia Vladimirovna (Piatkevich Natallia Uladzimirauna)	Пяткевіч Наталля Уладзіміраўна	ПЕТКЕВИЧ Наталья Владимировна	24.10.1972	Minsk	adjunct al șefului administrației prezidențiale
Rubinov Anatolii Nikolaievici (Rubinav Anatol Mikalaevich)	Рубінаў Анатоль Мікалаевіч	РУБИНОВ Анатолий Николаевич	15.4.1939	Moghilev	adjunct al șefului, responsabil cu mijloacele de comunicare în masă și ideologia, administrația prezidențială
Proleskovskii Oleg Vitoldovici (Pralaskouski Aleh Vitoldavich)	Праляскоўскі Алег Вітольдавіч	ПРОЛЕСКОВСКИЙ Олег Витольдович	1.10.1963	Zagorsk (Rusia, astăzi: Serghiev Posad)	asistentul și șeful principalului departament ideologic, administrația prezidențială
Radkov Aleksandr Mikhailovici (Radzkou Alaksandr Mikhailavich)	Радзькоў Аляксандр Міхайлавіч	РАДЬКОВ Александр Михайлович	1.7.1951	Votnia, Votnia Bykhovskogo района Могилевской области	ministrul educației
Rusakevici Vladimir Vasiliievici (Rusakevich Uladzimir Vasilievich)	Русакевіч Уладзімір Васільевіч	РУСАКЕВИЧ Владимир Васильевич	13.9.1947	Vigonoșci, Выгоноши, Брестская область	ministrul informației
Golovanov Viktor Grigorievici (Halavanau Viktor Ryhoravich)	Галаванаў Віктар Рыгоравіч	ГОЛОВАНОВ Виктор Григорьевич	1952	Borisov	ministrul justiției
Zimovskii Aleksandr Leonidovici (Zimouski Alaksandr Lianidavich)	Зімоўскі Аляксандр Леанідавіч	ЗИМОВСКИЙ Александр Леонидович	10.1.1961	Germania	membru în Camera Superioară a Parlamentului; șeful societății naționale publice de radio și televiziune
Konopliiev Vladimir Nikolaievici (Kanapliou Uladzimir Mikalaevich)	Каноплёў Уладзімір Мікалаевіч	КОНОПЛЕВ Владимир Николаевич	3.1.1954	Akuliñți, д. Акулинцы Могилевского района	președintele Camerei Inferioare a Parlamentului
Șergineț Nikolai Ivanovici (Charhiniets Mikalai Ivanavich)	Чаргінец Мікалай Іванавіч	ЧЕРГИНЕЦ Николай Иванович	17.10.1937	Minsk	Președintele comisiei de afaceri externe a Camerei Superioare
Kostiian Serghei Ivanovici (Kastsian Siarhieï Ivanavich)	Касцяян Сяргей Іванавіч	КОСТЯН Сергей Иванович	15.1.1941	Usoki, districtul Clicev, regiunea Moghilev Усохи Кличевского района Могилевской области	președintele comisiei de afaceri externe a Camerei Inferioare

Nume (transcriere engleză)	Nume (transcriere belorusă)	Nume (transcriere rusă)	Data nașterii	Locul nașterii	Funcția
Orda Mihail Sergheievici (Orda Mikhail Siarhieievich)	Орда Міхаіл Сяргеевіч	ОРДА Михаил Сергеевич	28.9.1966	Diatlovo, regiunea Grodno, district, Дятлово Гродненской области	membru al Camerei Supe- rioare, președinte BRSM
Lozovik Nikolai Ivanovici (Lazavik Mikalai Ivanavich)	Лазавік Мікалай Іванавіч	ЛОЗОВИК Николай Иванович	18.1.1951	Neviniani, districtul Vileika, regiunea Minsk, Невиняны Вилейского р-на Минской обл	secretar al comisiei electorale centrale (CEC)
Miklașevici Petr Petrovici (Miklashevich Piotr Piatrovich)	Міклашэвіч Пётр Пятровіч	МИКЛАШЕВИЧ Петр Петрович	1954	Kosuta, regiunea Minsk Косуца Минской области	procuror general
Sljievskii Oleg Leonidovici (Slizheuski Aleh Leanidavich)	Сліжэўскі Алег Леанідавіч	СПИЖЕВСКИЙ Олег Леонидович			șeful Direcției pentru organizații sociale, partide și ONG, Ministerul Justiției
Hariton Aleksandr (Kharyton Alaksandr)	Харытон Аляксандр	ХАРИТОН Александр			consilier, Direcția pentru organizații sociale, partide și ONG, Ministerul Justiției
Smirnov Eyghenii Aleksandrovici (Smirnou Yauhien Alaksandravich)	Смірноў Яўген Аляксандравіч	СМИРНОВЕвгений Александрович	15.3.1949	Regiunea Riazan, Rusia	prim adjunct al președintelui Curții Economice
Reuțkaia Nadejda Zalovna (Ravutskaya Nadzieja Zalauna)	Равуцкая Надзея Залаўна	РЕУТСКАЯ Надежда Заловна			judcător în districtul Moscova din Minsk
Trubnikov Nikolai Alekseievici (Trubnikau Mikalai Alakseevich)	Трубнікаў Мікалай Аляксеевіч	ТРУБНИКОВ Николай Алексеевич			judcător în districtul Partizanski din Minsk
Kupriianov Nikolai Mihailovici (Kupryianau Mikalai Mikhailavich)	Купрыянаў Мікалай Міхайлавіч	КУПРИЯНОВ Николай Михайлович			procuror în general adjunct
Suhorenko Stepan Nikolaevici (Suharenka Stsiapan Mikalaevich)	Сухарэнка Сцяпан Мікалаевіч	СУХОРЕНКО Степан Николаевич	27.1.1957	Jdudici, district Svetlogorsk, regiunea Gomel	președintele KGB
Gemiañtei Vasiliu Ivanovich (Dzemiantsei Vasil Ivanavich)	Дземянцей Васіль Іванавіч	ДЕМЕНТЕЙ Василий Иванович			prim adjunct, KGB
Kozik Leonid Petrovici (Kozik Leanid Piatrovich)	Козік Леанід Пятровіч	КОЗИК Леонид Петрович	13.7.1948	Borisov	șef al federației sindicale

Nume (transcriere engleză)	Nume (transcriere belorusă)	Nume (transcriere rusă)	Data nașterii	Locul nașterii	Funcția
Koleda Alexandr Mihailovici (Kalada Alaksandr Mikhailovich)	Каляда Аляксандр Міхайлавіч	КОЛЕДА Александр Михайлович			președintele comisiei electorale a regiunii Brest
Mihasev Vladimir Ilici (Mikhasiou Uladzimir Ilich)	Міхасеў Уладзімір Ільіч	МИХАСЕВ Владимир Ильич			președintele comisiei electorale a regiunii Gomel
Lukina Leonid Aleksandrovici	Лучына Леанід Аляксандравіч	ЛУЧИНА Леонид Александрович	18.11.1947	Regiunea Minsk	președintele comisiei electorale a regiunii Grodno
Karpenko Igor Vasilievici (Karpenka Ihar Vasilievich)	Карпенка Ігар Васільевіч	КАРПЕНКО Игорь Васильевич	28.4.1964	Novokuznețk, Rusia, regiunea Kemerovo Новокузнецк Кемеровской области, Россия	președintele comisiei electorale a orașului Minsk
Kurlovici Vladimir Anatolievich (Kurlovich Uladzimir Anatolievich)	Курловіч Уладзімір Анатольевіч	КУРЛОВИЧ Владимир Анатольевич			președintele comisiei electorale a regiunii Minsk
Metelița Nikolai Timofeievici (Miatsielitsa Mikalai Tsimafeevich)	Мяцеліца Мікалай Цімафеевіч	МЕТЕЛИЦА Николай Тимофеевич			președintele comisiei electorale a regiunii Moghilev
Pișciulenok Mihail Vasilievici (Pishchulenak Mikhail Vasilievich)	Пішчулёнак Міхаіл Васільевіч	ПИЩУЛЕНОК Михаил Васильевич			președintele Comisiei electorale a regiunii Vitebsk
Șeiman (Sheiman), Victor Vladimirovich			26.5.1958	Regiunea Grodno	secretar de stat în Consiliul de securitate
Pavlicenko (Pavliuchenko), Dmitri (Dmitry) Valeriievici			1966	Vitebsk	șef al Grupului special de intervenție al Ministerului de Interne (SOBR)
Naumov, Vladimir Vladimirovici			1956		Ministru de interne
Iermohina Liidia Mihailovna			29.1.1953	Slutsk (Regiunea Minsk)	președinta comisiei electorale centrale
Podobed Iuri Nikolaievici			5.3.1962	Slutsk (Regiunea Minsk)	locotenent-colonel de miliție, Unitatea de misiuni speciale (OMON), Ministerul Afacerilor Interne”